

**Established February, 1845.**

PRICE \$2 PER MONTH

## Shipping

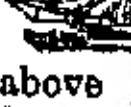
**Shipping.**

---

**Steamers.**

---


**FOR SINGAPORE, PENANG AND  
CALCUTTA.**

 The Steamship  
*Avrillon Ayer,*  
Capt. A. B. MacTAVISH  
will be despatched for the  
above Ports on **SATURDAY, the 10th**  
Instant, at 3 p.m.

For Freight or Passage, apply to  
**DAVID SASSOON, SONS & Co.,**  
Agents  
Hongkong, July 8, 1884. 112

---

**STEAM TO BOMBAY VIA STRAITS**

 The P. & O. S. N. Co.'s  
Steamship  
*Zanzibar*  
will leave for the above  
place on **SATURDAY, 10th Inst., at 3 p.m.**

N. Co.'s Office,

Hongkong, July 10, 1884. 1144

FOR SYDNEY AND MELBOURNE.  
(Calling at PORT DARWIN & QUEEN'S  
LAND PORTS, and taking through  
Cargo to NEW ZEALAND, NEW CALE  
DONIA, TASMANIA and FIJI.)

The Eastern and Aus  
tralian Steamship Co.  
Steamer *Tanadieu*,  
Captain S. G. GREEN, will be despatched at  
above on or about TUESDAY, the 11th  
August.

For Freight or Passage, apply to  
GIBB, LIVINGSTON & Co.,  
Agents,  
Hongkong, July 10, 1884. 1144

---

**Sailing Vessels.**


FOR SAN FRANCISCO.  
The 3/3 L.L.L. British Ship  
*Honamur*,  
LANE, Master, will load here  
for the above Port, and will  
have quick despatch.

H. B. ...

RUSS

Hongkong, July 1, 1884. 1099


FOR SAN FRANCISCO.

The 3/3 L.L. American Barque  
 CROSSLIE, Master, will load  
here for the above Port, and  
will have quick despatch.

For Freight, apply to  
RUSSELL & Co.

Hongkong, June 27, 1884. 1000

FOR NEW YORK.

The 3/3 L.L. American Ship  
 SEWELL, *Ex Captain*, will load  
here for the above Port, and will  
have quick despatch.

For Freight, apply to  
RUSSELL & Co.

July 9, 1884.

FOR VICTORIA, BRITISH COLUMBIA

The 3/3 L.I.I. American Bark  
*Widewood,*  
SAWYER, Master, will load here  
for the above Port, and will  
have quick despatch.

For Freight, apply to  
RUSSELL & Co.  
Hongkong, July 9, 1884. 1135

---

Notices to Consignees.

---

INDO-CHINA STEAM NAVIGATION

COMPANY, LIMITED

**FROM CALCUTTA, PENANG AND SINGAPORE.**

**T**HE Steamship *Aboll* having arrived from the above Ports, Consignees of Cargo are hereby informed that their Goods are being landed at their risk into the Godowns of the Undersigned, whence and/or from the Wharves or Boats delivery may be obtained.

will be subject to

No Fire Insurance has been effected.  
 Bills of Lading will be countersigned by  
**JARDINE, MATHESON & Co.**  
 Hongkong, July 10, 1884. 1137

---

**NOTICE TO CONSIGNEES.**  
**FROM CALCUTTA, PENANG AND**  
**SINGAPORE.**

THE S.S. *Aviation* having arrived from the above Ports, Consignees of Cargo are hereby requested to send in their Bills of Lading to the Underigned for countersignature, and to take immediate delivery of their goods from alongside. Cargo awaiting their discharge will be landed and stored at Consignees' risk and expense, and no Fire Insurance will be effected.

Consignees are hereby informed that all Claims must be made immediately, as

... ..

DAVID SASSOON, SONS & Co.,  
Agents.  
Hongkong, July 7, 1884. 1110

**DRY DOCK AND PATENT SHIP,  
NAGASAKI.**

THE Undersigned have been appointed  
AGENTS for THE IMPERIAL GOV-  
ERNMENT DOCK AND PATENT  
SHIP, at Nagasaki, and are prepared to  
apply Tenders for the DOCKING, CLEAVING,  
PAINTING, &c., of VESSELS. The ENGINE  
WORKS in connection with the Dockyard are  
under the direction of experienced EN-  
GINEERS and possess all the necessary appli-  
cations for REPAIRS to SHIPS and MACHINERY.

HOLME, RINGER & Co.







## Intimations.

ATKINSON'S PERFUMERY

1. THOMPSON'S FLUORURET.  
 2. WHITE ROSE STIFFENING.  
 3. GOLD MEDAL LAU DE COLOGNE.  
 4. LAVENDER WATER.  
 5. GOLD MEDAL—PARIS, 1876.  
 Observe Trade Mark.  
 J. & E. ATENSON,  
 25, Old Bond Street, London.

NATURE'S RESTORATIVE

ENTERICO

**CERTAIN, SAFE, AND PERMANENT.**  
**RAYNHAM'S ENTERICON.**—A  
 Resolute Remedy for the Cure of  
 Indigestion, Nervous Debility, Bilious  
 Liver Complaints, Female Complaints,  
 Headache, Palpitation of the Heart, &c.

ENTERICON is stated by eminent physicians and chemists to be the best medicine

compounded for these complaints. Hundreds of apparently hopeless cases have been radically cured and many thousands have derived extraordinary relief from everything else had signally failed.

ENTERICON. A Short trial and con-

the greatest Restorative discovery  
modern science. Numerous testin  
accompany each bottle.

ENTERICON is sold by all Wholesale  
Retail Druggists throughout the c  
world. Price 6s., 11s., and 32s.

Agents.—A. S. WATSON & Co.

**EATING'S COUGH LOZEN**  
COUGHS,  
ASTHMA,  
BRONCHITIS

**ACCUMULATION OF PHLEGM**  
Composed of the purest articles.  
Lozenges contain no opium nor any  
poisonous drug, therefore the most delicate  
can take them with perfect confidence.  
Their beneficial effect is speedy and certain.

This old untailing family remedy is recommended by the most eminent Physicians.  
(In use nearly 60 years.)  
**MEDICAL TESTIMONY.**  
July 25th, 1877.  
22, Cold Harbour Lane, London.  
Sir—Your Lozenges are excellent.

their beneficial effect most reliable and strongly recommend them in cases of Croup and Asthma. You are at liberty to publish this as my opinion, formed from many years' experience.

J. BRINGLOE, M.R.C.S.L., L.S.A.

Mr. T. KEATING. Indian Medical Service.  
Dear Sir.—Having tried your Lungs in India, I have much pleasure in testifying to their beneficial effects in cases of Chronic Consumption, Asthma and Bronchitis Affections. I have prescribed them for

W. B. G.—, Apothecary, H.M.  
KEATING'S COUGH LOZENGES are sold by  
all Chemists, in bottles, of various  
each having the words, 'KEATING'S  
Lozenges' engraved on the govern-  
ment

**KEATING'S WORM TABLET.**  
A PURELY VEGETABLE SWEETMEAT  
appearance and taste, furnishing a  
agreeable method of administering the  
certain remedy for **INTESTINAL** or **T**

proprietor, THOMAS KEATING, L.  
*Export Chemist and Druggist.*

**CAUTION AGAINST FRAUD**  
 All dealers are cautioned that any  
 selling Worm Tablets that bear  
 similar to mine, render themselves li-  
 able to heavy penalties and serious law costs.

My medicines are sold all over the world and I will not allow them to be imitated. I found a firm at Hong Kong, exporting goods with a label like mine. I proceeded against them, obtained a court injunction, and they had to change the labels. I deliver my medicines

damages and my law costs (see "K  
Grossmann," Supreme Court of  
Kong, Nov. 24th, Suit 27). I the  
needed against the makers, Germans,  
whom they obtained the goods,—the  
been condemned to pay costs, and

My labels are trade marks, and this is a distinct warning that I will sue

I annex facsimile of the genuine label

CHILDREN'S HOME TABLETS (LIZYING) 等  
每盒生月助以片廿之干記  
買可處述何領

次食	晚七	一試	小兒	是助	治胃	飽額	腹水
----	----	----	----	----	----	----	----

本行現丁股在  
如土號銀名類  
湖之生由大小  
保身服有一包  
小瓶一二三個  
瓶入可銀三五  
日之期可二三  
分好原藥治

74 ST. PAUL'S CHURCHYARD, LONDON.

THOMAS KEATING  
ST. PAUL'S, LONDON.  
NEWS FOR HOME.  
The Overland China Mail

(The oldest Mail Paper in China.)  
PUBLISHED AT THE "CHINA MAIL"  
IN TIME FOR THE ENGLISH MAIL  
—  
containing from 72 to 84 columns of  
printed matter.

THIS Mail Issue is chiefly compiled from the daily China Mail, is published twice a month on the morning of the English Mail's departure, and is a record of each fortnight's current events in China and Japan.

It contains Shipping news from Shanghai, Hongkong, Canton, &c., and a commercial Summary.

Subscription, 60 cents per Copy (paid 52 cents.) \$12 per annum (paid \$12.50.)

Orders should be sent to GEO. M. MAIN, China Mail Office, 2, Wyndham Street, not later than noon of the day. The English Mail Steamer leaves

Terms of Advertising, same as in  
 Any Mail.

1998







6. STATE OF WEATHER. b blue sky, c detached clouds, d drizzling rain, f fog, g gloomy, h hail, i lightning, o overcast, p passing showers, q squally, r rain, s snow, t thunder, v visibility, w dew (wet).—The letters are repeated to indicate any increase over the average of their signification.



